



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2021 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 916 148 534
Organisasjonsform: Norskreg. utenlandsk foretak
Foretaksnavn: VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF
Forretningsadresse: Apartment number 1
Advance House
375 Manwel Dimech Street
MT- SLIEMA

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2021 - 31.12.2021

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Jean-Philippe Flament
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 01.03.2022

Grunnlag for avgivelse

År 2021: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2020: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2021

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 06.03.2022



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
RESULTATREGNSKAP			
Kostnader			
Avskrivning på varige driftsmidler og immaterielle eiendeler	3	483 560	1 784 492
Sum kostnader		483 560	1 784 492
Driftsresultat		-483 560	-1 784 492
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen finansinntekt		627 094	
Sum finansinntekter		627 094	
Annen finanskostnad			789 891
Sum finanskostnader			789 891
Netto finans		627 094	-789 891
Ordinært resultat før skattekostnad		143 534	-2 574 383
Skattekostnad på ordinært resultat	5	0	0
Ordinært resultat etter skattekostnad		143 534	-2 574 383
Årsresultat		143 534	-2 574 383
Overføringer og disponeringer			
Overføringer til/fra annen egenkapital		143 534	-2 574 383
Sum overføringer og disponeringer		143 534	-2 574 383



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Varige driftsmidler			
Maskiner og anlegg	3	0	483 560
Sum varige driftsmidler		0	483 560
Sum anleggsmidler		0	483 560
Omløpsmidler			
Varer			
Sum omløpsmidler		0	0
SUM EIENDELER		0	483 560
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	4	-13 009 167	-13 152 701
Sum opptjent egenkapital		-13 009 167	-13 152 701
Sum egenkapital		-13 009 167	-13 152 701
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Annen langsiktig gjeld			
Øvrig langsiktig gjeld	2	13 009 167	13 636 261
Sum annen langsiktig gjeld		13 009 167	13 636 261
Sum langsiktig gjeld		13 009 167	13 636 261



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
Sum gjeld		13 009 167	13 636 261
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		0	483 560



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2021 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2022 131997

Enheten

Organisasjonsnummer: 916 148 534
Organisasjonsform: Norskreg. utenlandsk foretak
Foretaksnavn: VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF
Forretningsadresse: Apartment number 1
Advance House
375 Manwel Dimech Street
MT- SLIEMA

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2021 - 31.12.2021

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Jean-Philippe Flament
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 01.03.2022

Grunnlag for avgivelse

År 2021: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2020: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2021.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 05.03.2022



Organisasjonsnr: 916 148 534
VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
RESULTATREGNSKAP			
Kostnader			
Avskrivning på varige driftsmidler og immaterielle eiendeler	3	483 560	1 784 492
Sum kostnader		483 560	1 784 492
Driftsresultat		-483 560	-1 784 492
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen finansinntekt		627 094	
Sum finansinntekter		627 094	
Annen finanskostnad			789 891
Sum finanskostnader			789 891
Netto finans		627 094	-789 891
Ordinært resultat før skattekostnad			
Skattekostnad på ordinært resultat	5	0	0
Ordinært resultat etter skattekostnad		143 534	-2 574 383
Årsresultat		143 534	-2 574 383
Overføringer og disponeringer			
Overføringer til/fra annen egenkapital		143 534	-2 574 383
Sum overføringer og disponeringer		143 534	-2 574 383



Organisasjonsnr: 916 148 534
VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF

BALANSE

Beløp i: NOK	Note	2021	2020
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Varige driftsmidler			
Maskiner og anlegg	3	0	483 560
Sum varige driftsmidler		0	483 560
Sum anleggsmidler		0	483 560
Omløpsmidler			
Varer			
Sum omløpsmidler		0	0
SUM EIENDELER		0	483 560
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital	4	-13 009 167	-13 152 701
Sum opptjent egenkapital		-13 009 167	-13 152 701
Sum egenkapital		-13 009 167	-13 152 701
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Annen langsiktig gjeld			
Øvrig langsiktig gjeld	2	13 009 167	13 636 261
Sum annen langsiktig gjeld		13 009 167	13 636 261
Sum langsiktig gjeld		13 009 167	13 636 261
Sum gjeld		13 009 167	13 636 261
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		0	483 560



Organisasjonsnr: 916 148 534
VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note
1

Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapslovens bestemmelser og god regnskapsskikk for små foretak. Valuta Pengeposter i utenlandsk valuta er vurdert til kursen ved regnskapsårets slutt. Varige driftsmidler Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlets forventede økonomiske levetid. Direkte vedlikehold av driftsmidler kostnadsføres løpende under driftskostnader, mens påkostninger eller forbedringer tillegges driftsmidlets kostpris og avskrives i takt med driftsmidlet. Dersom gjenvinnbart beløp av driftsmiddelet er lavere enn balanseført verdi foretas nedskrivning til gjenvinnbart beløp. Gjenvinnbart beløp er det høyeste av netto salgsverdi og verdi i bruk. Verdi i bruk er nåverdien av de fremtidige kontantstrømmene som eiendelen vil generere. Skatter Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 22% på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt ligningsmessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Netto utsatt skattefordel er ikke balanseført.

Note

Antall aksjer og aksjeeiere

Note

Ytelser til ledende personer

Er det gitt ytelser til ledende person: Nei

Ytelser til daglig leder

<u>Ytelser</u>	<u>Lønn</u>	<u>Pensj.forpl. Andre godtgj.</u>
----------------	-------------	-----------------------------------

Note

Antall årsverk i regnskapsåret

Virksomheten har hatt følgende antall årsverk:
0.00

Note

Lån og sikkerhetsstillelse til ledende personer og aksjeeiere



Er det gitt lån eller sikkerhetsstillelse til ledende personer: Nei

Omløpsmidler Startdato Sluttdato Endring

Skattemessig fremf.undersk. Startdato Sluttdato Endring

Kortsiktig gjeld Startdato Sluttdato Endring



VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF

Årsregnskap 2021



VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF

Årsregnskap 2021

Resultatregnskap

	Note	2021	2020
Driftsinntekter		0	0
Driftskostnader			
Avskrivning	3	483 560	1 784 492
Andre driftskostnader		0	0
Sum driftskostnader		<u>483 560</u>	<u>1 784 492</u>
Driftsresultat		-483 560	-1 784 492
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen finansinntekt		627 094	0
Annen finanskostnad		0	789 891
Netto finansposter		<u>627 094</u>	<u>-789 891</u>
Ordinært resultat før skattekostnad		<u>143 534</u>	<u>-2 574 383</u>
Skattekostnad på ordinært resultat	5	0	0
Årsresultat		<u>143 534</u>	<u>-2 574 383</u>
Overføringer og disponeringer			
Overføringer annen egenkapital	4	143 534	-2 574 383
Sum anvendelse		<u>143 534</u>	<u>-2 574 383</u>



VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF

Årsregnskap 2021

Balanse

	Note	31.12.2021	31.12.2020
<i>Anleggsmidler</i>			
<i>Varige driftsmidler</i>			
Maskiner og anlegg	3	0	483 560
Sum finansielle anleggsmidler		<u>0</u>	<u>483 560</u>
Sum anleggsmidler		<u>0</u>	<u>483 560</u>
Sum eiendeler		<u>0</u>	<u>483 560</u>



VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF

Årsregnskap 2021

Balanse

	Note	31.12.2021	31.12.2020
Egenkapital			
<i>Opptjent egenkapital</i>			
Annen egenkapital	4	-13 009 167	-13 152 701
Sum opptjent egenkapital		<u>-13 009 167</u>	<u>-13 152 701</u>
Sum egenkapital		<u>-13 009 167</u>	<u>-13 152 701</u>
Gjeld			
<i>Annen langsiktig gjeld</i>			
Øvrig langsiktig gjeld	2	13 009 167	13 636 261
Sum annen langsiktig gjeld		<u>13 009 167</u>	<u>13 636 261</u>
Sum egenkapital og gjeld		<u>0</u>	<u>483 560</u>

Randaberg, 1. mars 2022

Jean-Philippe Flament

Jean-Philippe Flament (Mar 1, 2022 13:27 GMT+3)

Jean-Philippe Flament

Kontaktperson



VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF

Årsregnskap 2021

Note 1 - Regnskapsprinsipper

Årsregnskapet er satt opp i samsvar med regnskapslovens bestemmelser og god regnskapsskikk for små foretak.

Valuta

Pengeposter i utenlandsk valuta er vurdert til kursen ved regnskapsårets slutt.

Varige driftsmidler

Varige driftsmidler balanseføres og avskrives over driftsmidlets forventede økonomiske levetid. Direkte vedlikehold av driftsmidler kostnadsføres løpende under driftskostnader, mens påkostninger eller forbedringer tillegges driftsmidlets kostpris og avskrives i takt med driftsmidlet. Dersom gjenvinnbart beløp av driftsmiddelet er lavere enn balanseført verdi foretas nedskrivning til gjenvinnbart beløp. Gjenvinnbart beløp er det høyeste av netto salgsverdi og verdi i bruk. Verdi i bruk er nåverdien av de fremtidige kontantstrømmene som eiendelen vil generere.

Skatter

Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 22% på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt ligningsmessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Netto utsatt skattefordel er ikke balanseført.

Note 2 - Mellomværende med selskap i samme konsern og tilknyttet selskap

Gjeld	2021	2020
Gjeld til Visuray AS	13 009 167	13 636 261

Note 3 - Driftsmidler

	Driftsløsøre, inventar, verktøy mm.	Sum
Anskaffelseskost 01.01	12 110 638	12 110 638
Tilgang	0	0
Anskaffelseskost 31.12	12 110 638	12 110 638
Akk. Avskrivning/nedskrivning 31.12	-12 110 638	-12 110 638
Balanseført per 31.12	0	0
Årets avskrivning og nedskrivning	483 560	483 560
Økonomisk levetid	2-4 år	
Avskrivningsplan	Lineær	



VISURAY TECHNOLOGY LIMITED NUF

Årsregnskap 2021

Note 3 - Egenkapital og aksjonærinformasjon

	Annen EK	Sum
Egenkapital 31.12.2020	-13 152 701	-13 152 701
Årsresultat	143 534	143 534
Egenkapital 31.12.2021	-13 009 167	-13 009 167

Den negative egenkapitalen i NUF-et, som representerer i sin helhet disponering av akkumulerte resultater, overføres til hovedselskapet på Malta.

Note 5 - Skatt

Beregning av årets skattegrunnlag:	2021	2020
Ordinært resultat før skattekostnad	143 534	-2 574 383
Endring i midlertidige forskjeller	-329 736	767 872
Årets skattegrunnlag	-186 202	-1 806 511

Oversikt over midlertidige forskjeller:	2021	2020
Driftsmidler	-3 253 186	-3 582 922
Sum	-3 253 186	-3 582 922
Akkumulert fremførbart underskudd	-9 558 598	-9 372 396
Netto midlertidige forskjeller per 31.12	-12 811 784	-12 955 318

Utsatt skattefordel/utsatt skatt (22%)	-2 818 592	-2 850 170
--	------------	------------

.Utsatt skattefordel er ikke balanseført

Note 6 - Avvikling

Visuray Technology Limited har besluttet å avvikle filialen i Norge. Dette forventes å bli gjennomført i løpet av 1. halvår 2022. Regnskapet er derfor utarbeidet med forutsetning om avvikling.





Visuray Technology Limited Nuf - financial statements 2021

Final Audit Report

2022-03-01

Created:	2022-03-01
By:	Frode Svaboe (frode@sval.no)
Status:	Signed
Transaction ID:	CBJCHBCAABAAGWxTxptIjBYR112EI6V3c63NoEXkXrsM

"Visuray Technology Limited Nuf - financial statements 2021" History

-  Document created by Frode Svaboe (frode@sval.no)
2022-03-01 - 9:51:49 AM GMT - IP address: 46.157.106.150
-  Document emailed to Jean-Philippe Flament (jp.flament@visuray.com) for signature
2022-03-01 - 9:52:04 AM GMT
-  Email viewed by Jean-Philippe Flament (jp.flament@visuray.com)
2022-03-01 - 9:52:15 AM GMT - IP address: 104.28.98.70
-  Document e-signed by Jean-Philippe Flament (jp.flament@visuray.com)
Signature Date: 2022-03-01 - 10:27:10 AM GMT - Time Source: server- IP address: 176.67.82.7
-  Agreement completed.
2022-03-01 - 10:27:10 AM GMT

